

«Поступайте как чада света»
«Ut filii lucis ambulate»

20 марта 1457
третье воскресенье Великого поста («Oculi»)
Бриксен

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ

1. «Поступайте как сыны света» (Еф. 5)¹

Перед этим у апостола: приняв веру, ефесяне в день, названный здесь *днём искупления*, приняли *Духа Божия*, Которым были запечатлены. Поэтому в них не должно быть движения *раздражения, ярости, гнева, крика и злоречия [...]* со всякою злобою, но они должны быть *добры, сострадательны, прощая друг друга, как и Бог во Христе простил нас*², ибо эти движения происходят от *Духа благого* (Он же *Дух Божий*) Который есть сама благодать³.

Затем следует: «*Итак, будьте подражатели Богу как любимейшие сыны*»⁴.

Богу - подразумевается *во Христе*. *Любимейшие сыны* подражают наилучшему Отцу.

2. Христос есть *Сын возлюбленный*, в Котором полное *благоволение* Отца⁵. Следовательно в этом Сыне Божиим мы, желающие быть *любимейшими сынами*, должны постичь способ, как приобрести благоволение Отца. Став *подражателями* Христу, мы творим волю Отца.

Христос есть собственно *образ (imago) Бога Отца*⁶. В Толковании на 8 главу Послания к Римлянам (где идёт речь о *предопределённых слиться формой (conformare) с образом Христа*⁷), Ориген говорит, что тем совершенным образом, что целиком и неискажённо вобрал Бога, составив в себе Его *форму*⁸, следует называть саму душу Иисуса, подчинившую себя Слову и Премудрости Божией во всём так, что [в ней] нет решительно ничего несогласного с подобием [Слову]. Пусть всякий стремится стать предельно полным *образом и подобием* совершенства и блаженства этой [души], которая прежде и превыше всех

¹ апостольское чтение воскресенья: Еф. 5, 1-9. Заглавный стих - Еф. 5, 8

² Еф. 4, 30-32

³ «Дух благой» - Лк. 1, 13 (Вульг.; синод.: «даст Духа Святого»); Пс. 142, 10; Бог как «ipsa bonitas» - см. прим. к СС, 4

⁴ Еф. 5, 1 (синод. «подражайте Богу, как чада возлюбленные»)

⁵ Мф. 3, 17

⁶ 2 Кор. 4, 4; Кол. 1, 15

⁷ Рим. 8, 29 («... conformes fieri imaginis Filii»; синод. «быть подобными образу Сына»; цсл. «сообразныхъ быти образу Сына»); Ориген, «Толкование на послание к Римлянам» VII, 7; см. прим. к СХХIV, 6

⁸ Флп. 2, 6: «qui cum in forma Dei esset» - синод. «будучи образом Божиим»

остальных есть образ Сына Божия, дабы Он был первородным между многими братьями⁹. Так у Оригена.

3. Но не следует ли отсюда, что Христос - это два образа, тварный и нетварный? – Отвечать надо: Нет, не следует, но тварный [образ] есть нетварный.

Подражать Христу означает сообразоваться с Его формой (conformare), стремясь к Его совершенству во всём, чем является Христос¹⁰, Который есть *праведность, освящение*¹¹ и прочие добродетели (смотри там же¹²).

Сказано: «*Научитесь от Меня, ибо Я кроток и смирен, сердцем - и найдёте покой душам вашим*»¹³. Сказано «*сердцем*» - дабы мы разумели [здесь] дух жизни человеческой, или разумную душу. Дух есть движущее начало (impetus) жизни. То есть, когда примем подобие Христа («*кротость и смирение*») согласно разумному духу ([т.е. тому духу,] что способен к *научению* и приобретению совершенства), тогда и «*найдем покой*» - причём там, где происходит принятие добродетели, т.е. в «*душах*».

4. В другом месте: «*Я дал вам пример, чтобы и вы делали то же, что Я сделал вам*»¹⁴.

Если хотим научиться науке, *дающей покой душам*, т.е. дающей счастье, то должны делать [всё] по образцу (exemplar), переданному нам Учителем этой науки, так как наука эта состоит не в слове и не в речах, но в подражании. Выучивший наизусть всё Евангелие не станет оттого совершенным, но требуется через подражание облечься формой Сына Божия.

Кто следует Ему как слугитель, в котором живёт воля господина, тот будет [там], где Христос. Служение есть следование, или подражание. Поэтому сказано: «*Кто Мне служит, Мне да последует*»¹⁵. Из этого суждения явствует, что без знания Христа никому не достичь совершенства в добродетели, так как неизвестному невозможно подражать. Христос есть форма образца¹⁶; только она придаёт завершенность и наполняет счастьем сыновства, вступающего во владение наследством Царя и бессмертного Царства.

5. Обрати внимание, в каком смысле апостол говорит о *подражателях Богу*. Христа называет [здесь] Богом потому, что [именно] в силу Его Богочеловечества мы должны подражать Ему любым возможным для нас способом. Христос говорит: «*Будьте милосерды, как и Отец ваш милосерд*»¹⁷. Мы должны

⁹ Рим. 8, 29

¹⁰ ср. ССLXXVII, 23

¹¹ 1 Кор. 1, 30

¹² Ориген, ук. соч.

¹³ Мф. 11, 29. НК относит здесь «сердцем» к «научитесь», а не к «кроток и смирен».

¹⁴ Ин. 13, 15

¹⁵ Ин. 12, 26

¹⁶ «forma exemplaris», «праобразующая форма», ср.: «Игра шара» II 68

¹⁷ Лк. 6, 36

подражать Христу в том, в чем Он тождественен Отцу. *Отец милосерд*, так же и Христос милосерд - не иным милосердием, но тем самым милосердием. Стало быть, если хотим быть сынами Бога Отца, Который *милосерд* (причём милосерд так, что Он - само милосердие), то нам необходимо быть милосердыми, ибо только милосердые могут быть сынами милосердия. Так же – и обо всех других добродетелях: о праведности, святости и об отдельных [добродетелях].

6. Как именно надлежит *подражать Богу*, мы узнаем во Христе, Сыне Божиим, открывшем нам эту науку. Сказано: «*подражатели*», потому что на пути науки невозможно дорости до равенства Богу. Полное равенство, которому невозможно стать более равным, есть единосущие, которого не достичь приобретённым совершенством, но только по рождению¹⁸. Только Сын единосущен Отцу и равен Ему во всём.

Поскольку же Ему присуще равенство, Он является образцом. Обусловленное образцом (*exemplatum*) в стремлении к совершенству соотносит себя с равенством учителя, или образца, так как в нём дана наделяющая совершенством, или достаточностью, форма (*forma sufficientiae*). Всякому ученику «*достаточно стать, как учитель*»¹⁹ - т.е. в уподоблении достичь равенства образцу.

Таким образом, нам предлагается для подражания сущий во Христе Бог, *Царь славы и Господь сил [и добродетелей]*²⁰, т.е. [предлагается] подражать бессмертию, которое есть Бог, в бессмертных добродетелях.

7. Сказано: «*как любимейшие сыны*».

Сыны милосердия - коль скоро они сыны *любимейшие*, а не выродившиеся – *милосерды*. И чем более милосерды, тем более являют себя сынами Отца. «*Бог есть любовь*»²¹. Сыны любви могут быть любимыми, более любимыми и *любимейшими*, т.е. новоначальными, совершенствующимися и совершенными. Евангелие от Матфея призывает нас *быть совершенными*, т.е. *любимейшими*. *Отец наш совершен есть*²²; более того, Он есть само совершенство; поэтому мы – кому должно быть сынами совершенства – по необходимости *совершенны*.

8. Далее - о том, как понять, являемся ли мы *любимейшими*: «*Живите в любви, как и Христос возлюбил нас и предал Себя за нас в приношение и жертву Богу, в благоухание приятное*»²³.

¹⁸ Равенство есть единосущие (*consubstantialitas*) – ср. «О равенстве» 2; «рождение равенства» - см.: «Наука Незнания» I 8, 22-23; «О равенстве» 2;

¹⁹ Мф. 10, 25

²⁰ Пс. 23, 10. «Господь сил» («*Dominus virtutum*») – также и «Господь добродетелей»

²¹ 1 Ин. 4, 8

²² Мф. 5, 48

²³ Сир. 35, 5; Еф. 5, 2; цсл. «в воню благоухания»

Понимай так, что Христос, *Божия сила [или добродетель] и премудрость*²⁴, есть также и Божие милосердие, каким [Бог] через Него помиловал род человеческий, ведь Он – та жертва, что принесла сама себя в *благоухание приятное для благоугождения Богу*. Мы же, если, подражая Христу, живём в любви к Богу и ближнему, предавая себя ради Христа, как и Он за нас, в *приношение Богу*, то достойно подражаем *любимейшему Сыну Божию*, заслуженно получая в этом именование: «*подражатели Бога как любимейшие сыны*».

9. Отсюда: Желающему явить себя *любимейшим сыном* Бога необходимо поступать как стяжавшему форму Христову: из любви приносить себя в жертву, предлагая её Богу в *благоухание приятное*. Тот живёт в совершенной любви, в ком «*сильна, как смерть, любовь*»²⁵, т.е. в ком не живёт ничего своего, но только Христос. В ком живёт только Христос, в том живёт любовь к Богу и ближнему; Христос есть и Бог, и ближний. В ком живёт только Христос, в том живёт всякая добродетель. «*Тело в нём – по словам апостола (Рим. 8) - мертво*»²⁶, в смысле мертво для греха, потому что в нём не живут плотские желания, которые суть жизнь тела и оскорбление духа, или грех. Противное разумному духу и запечатлённому в нём как разумном духе естественному закону называется «смертью», «Сатаной» и «грехом».

10. Поэтому истинный христианин приносит своего *душевного [животного] человека*²⁷ в жертву, возлагая руку духовной власти на него²⁸ (как если бы он был грех - в смысле, в каком Моисей называет жертву «грехом»²⁹) и убивая желания и радости, именуемые животной жизнью, чтобы кроме Христа никто не жил в нём. Такое *приношение Богу*, приносимое - словно возносящееся *благоухание приятное* - ради *благоугождения* Ему, поистине умиротворяет, т.е. восстанавливает мир, подобно тому как творит мир *приношение Христово*.

11. Скажешь однако: Закон предписывает приносить различные жертвы, смотря по тяжести греха³⁰. Как исполнить это в духовном смысле?

Отвечаю по Золотой Глоссе на Послание к Римлянам (на слова «*в жертву живу*»³¹): кто в себе самом закалывает гордость, тот убивает тельца; побеждающий гнев - лишает жизни овна; [побеждающий] похоть – убивает козла, похотливое животное; умерщвляющий праздные мысли - приносит в жертву птиц. Всякое таким образом умерщвляемое тело есть *жертва живая*, так что можно с апостолом сказать: «*Всегда носим в теле нашем мёртвость Иисусову, чтобы и жизнь Иисусова открылась в нас*»³². И ещё: «*И уже не я живу,*

²⁴ 1 Кор. 1, 24

²⁵ Песн. 8, 6

²⁶ Рим. 8, 20

²⁷ 1 Кор. 2, 14.

²⁸ ср. Лев. 1, 4

²⁹ возможно, Втор. 9, 21 или Исх. 32, 3-4 и 30-31

³⁰ Лев. 1

³¹ Рим. 12, 1; Ориген, ук. соч. IX, 1

³² 2 Кор. 4, 10 – НК цитирует не очень точно

но живёт во мне Христос»³³. Когда пороки искоренены *живой жертвой*, святая благоугодная Богу душа становится жилищем Святого Духа.

12. Апостол именуёт это приношение «*осмысленным служением*»³⁴, ибо в нём есть полный смысл (ratio), тогда как в убийстве животных никакого смысла нет³⁵.

Поскольку христиане через такое приношение достигают святости, далее говорится: «*Блуд и всякая нечистота и любостяжание не должны даже именоваться у вас, как прилично святым*»³⁶. Речь идёт о *святых*, в ком живёт только Христос, т.е. чтобы не только не быть *блудниками, нечистыми, любостяжателями* в плотских делах, но даже и *не именоваться* таким порокам. Ведь пока они именовются (с неким желанием), в именуемом живёт не один только Христос и сам именующий, нося движущий желанием дух, ещё не свят.

13. Чтобы описать другие обстоятельства плотского человека прибавляет: *также непристойность* - которая заключается в плотских прикосновениях и объятиях - *и пустословие* - побуждающее к расслабленной неге, например, приятной болтовнёй (сказанное относится и к дуракам, пытающимся с помощью пустых речей охотиться за женщинами, и к другим пустым рассказам, что видно из дальнейшего текста) - *и смехотворство*³⁷ – т.е. призванная вызвать смех шутливость в словах, не относящаяся к делу. Для дела, которым занят христианин, она бесполезна. И хотя иногда шутливые слова доставляют отдохновение (остроумие, когда нечто говорится или делается для честного утешения, названо в IV книге «Этики» моральной добродетелью³⁸), всё же у настоящего христианина, подражающего Христу, о Котором читаем, что Он не смеялся, всё относящееся к устройению христианского дела должно содержаться в серьёзности. Об этом как раз и сказано далее: «...но, более, благодарение»³⁹. И хотя остроумие, будучи некоей моральной добродетелью, не осуждается, все же христианину *более* пристало заниматься *благодарением*.

14. Далее: «*Знайте, разумея, что никакой блудник, или нечистый, или любостяжатель, который есть идолослужитель, не имеет наследия в Царстве Христа и Бога*»⁴⁰.

Сказано: «*Знайте, разумея* – т.е. разумея писания - *что никакой блудник* – в простом смысле - *или нечистый* – в отношении других видов распущенности - *или любостяжатель...*» Любостяжательство названо *идолослужением*, потому что любостяжатели служат маммоне словно поклоняемому идолу. Другие грехи

³³ Гал. 2, 20

³⁴ Рим. 12, 1; «rationale obsequium» – синод. «разумное служение»

³⁵ Евр. 10, 4

³⁶ Еф. 5, 3

³⁷ Еф. 5, 4. «непристойность» («turpitudine») - синод. и цсл.: «сквернословие»

³⁸ НК употребляет здесь без перевода греч. «eutrapelia» («остроумие» в пер. Н.В. Брагинской); см. «Никомахова этика» IV, 8 1128а; ср. у НК: СХСVI, 17

³⁹ «но более» («sed magis») - синод.: «а, напротив...»; цсл. «но паче»

⁴⁰ Еф. 5, 5 «знайте, разумея» - Вульг.: «scitote intelligentes»

в отличие от любостяжания не обращены ни к чему видимому. На монете есть образ, который можно назвать «идолом»; этому отчеканенному идолу любостяжатель служит больше, чем живому Богу. Деньги он держит не для того, чтобы пользоваться им - он поклоняется им, хранит их как нечто священное, почитая за грех отдавать их другим, вроде того как непозволительно обменивать или отдавать другим святыню. О таких сказано: «Где сокровище ваше, там и сердце ваше»⁴¹. Такие не имеют наследия в Царстве Христа и Бога, потому что пожнут от посеянного ими тления⁴².

15. Далее, Царство Христа и Бога состоит в нетленных и вечных благах, однако им грешники предпочитают свои переменчивые временные желания, за которыми гонятся.

Почему обещанное верным названо «Царством»?

Помимо многих других причин есть ещё, пожалуй, и та, что народ израильский принял Богопочитание в обмен на обещание Бога дать им царство на лучшей земле в центре этого мира. Ради полагающегося каждому, кто поверит Богу, права на наследство в этом обещанном царстве [израильтяне в свою очередь] обещали повиноваться и почитать Его как Бога. Затем обещание было перенесено на духовное *Небесное Царство*⁴³ Христа и Бога: подобно тому как «ветхим» почитателям, почитающим Бога видимыми обрядами, обещано видимое царство, полное телесных наслаждений, так новым, почитающим Бога в духе, обещано Царство жизни, полное наслаждений духовных и невидимых.

16. Там всякий получает в наследство несказанные наслаждения, приносимые жизнью в этом Царстве - жизнью божественной и бессмертной. Там царствует *Бог богов в Сионе*⁴⁴ и Христос Сын Его, и [царство Его] подобно бессмертной радости, в которой каждый участвует в меру желания. Эта бессмертная радость, которая есть Бог, будет во всех радующихся там⁴⁵. Первым возрадуется Христос, затем – Христовы⁴⁶. Так на весёлом свадебном торжестве, где великий царь приготовил *брачный пир для сына*⁴⁷, одна радость у всех, во всех одно человеческое веселье, исходящее от царя и первым сообщаемое сыну, а от него – всем собравшимся на свадьбу. Веселье царя и сына царствует там во всех, пришедших на пир.

17. Представь себе этого царя вечным весельем; сына – «сиянием»⁴⁸ этого веселья; званых гостей на пиру – живыми зеркалами, улавливающими в себя сияние веселья, в котором каждое участвует в той мере, в какой улавливает. Знай

⁴¹ Мф. 6, 21

⁴² Гал. 6, 8

⁴³ 2 Тим. 4, 18

⁴⁴ Пс. 83, 8

⁴⁵ Ср. 1 Кор. 15, 28: «да будет Бог все во всех»

⁴⁶ 1 Кор. 15, 23

⁴⁷ Мф. 22, 2

⁴⁸ Сын Божий – «сияние славы» (splendor) – ср. Евр. 1, 3

теперь, что Сын Божий, чтобы многих сделать соучастниками Своей радости и наследства, пришёл в сей мир, благовествуя это неизвестное никому Царство, или радость об истине, и призывая в него многих. И Он не перестанет звать, пока не *закроются двери*⁴⁹, т.е. пока не прекратится сия временная жизнь.

18. Кто при жизни не услышал зовущего (как, например, неверные, которым не дано слышать, чтобы поверить «оформленной верой»⁵⁰), для того со смертью *закрываются двери слуха*; погружённый в смерть, он [тогда становится] лишён живого сердечного слуха и больше не способен слышать голос жизни. Приверженная чувственной жизни душа не желала *вразумляться ради добродетели*⁵¹ и жизнь её состояла в ощущениях; теперь же они умерли и поэтому у неё больше нет того, чем можно слышать. Она утратила ощущения, которыми одними только и жила и надеялась жить.

19. В чем состоят наслаждения и какова радость разумного духа от восприятия и вкушения истины – об этом исследователи истины здешнего мира могут построить конъектуру. Одни отдали себя изучению математики, другие – арифметики, третьи – астрологии, иные – музыки, философии, теологии, и так обо всех науках и искусствах. Нет никакого сомнения, что исследователь грамматики получил бы огромную радость, открой он одно кратчайшее правило, позволяющее мгновенно познать всю грамматику, причём даже не как Присциан, а бесконечно лучше. То же - и с изучающим риторику, если сообщить ему «слово сокращенное»⁵², которое сделает его бесконечно совершеннее Туллия или в овладении любым языком даст полностью познать все языки в одно мгновение. Так же и в математике, философии, логике, механических искусствах и т.п. Именно здесь окажется вся сладость этого *подаваемого обходящей [столы]* истиной⁵³ блюда, в котором вкушают истину всего истинного и достигают всего желаемого (как было прообразовано манной). **(20.)** Это кушанье есть пища для духа жизни.

Допустим, некто овладел всемогущим искусством, в котором желание (*voluntas*) совпадает с возможностью (*potentia*), так что он [теперь] может всё, чего хочет, и не хочет ничего, чего не может. Таково знание Бога, взаимобратимое с желанием (знает то, что хочет) и с возможностью актуально быть тем, чем может быть⁵⁴. В причастности этому знанию – бессмертное наслаждение, такая причастность означает обладание мудростью, т.е. питательным и живым знанием, приносящим бессмертие. Обладатель такого знания знает, чего пожелал знать, и [сам] есть то, что знает и чем хочет быть⁵⁵. Где мышление (*intelligere*) есть бытие (т.е. где он мыслит, что хочет; и что хочет, то и он есть), там счастье и вечный покой.

⁴⁹ Мф. 25, 10

⁵⁰ ср.: Рим. 10, 14

⁵¹ Пс. 35, 4 (синод.: «разуметь, чтобы делать добро»)

⁵² «*verbum abbreviatum*» - Рим. 9, 28; Ис. 10, 22-23; см. прим. к CLIV, 22, а также LXXXIV, 6

⁵³ «*quod veritas transiens ministrat*» - ср. Лк. 12, 37: «*transiens ministrabit*»: см. у НК: CVII, 5

⁵⁴ вариант: «могуществом сделать актуально существующим то, что может быть».

⁵⁵ вар.: «и у кого есть то, что хочет, чтобы оно было»

Итак, в Слове Божиим (или истине), которое разумный дух воспринимает в меру способности вместить, он получает в меру восприятия также и всё это.

21. Скажешь: Что если дух устремится к чему-нибудь, что от мира сего?

Отвечаю: Стремление (*appetitus*) всегда направлено к благу⁵⁶. Ум не может стремиться стать ощущением, в котором незнание и тьма. По пророку, «насыщусь, когда явится слава Твоя»⁵⁷ - невозможно стремиться к чему-то, когда явилось то, к чему устремлено всякое стремление.

Спросишь: Не может ли произойти так, что человеческий дух устремится стать духом ангельским, или один дух, скажем, [дух] Петра – стать [другим, скажем] духом Иоанна Крестителя?

Отвечаю: Нет. Дух не может стремиться к небытию и, поскольку нельзя стать другим духом, не перестав быть тем, которым был до того, [его] стремление замкнуто внутри собственного бытия. Более того, он не только не стремится быть иным, но и в высшей степени наслаждается невозможностью быть иным. Собственное бытие имеет место от причастности к божественному бытию, так как в собственном смысле бытие свойственно [лишь] Богу. И поскольку то, что есть, получает бытие от Него, в Нём оно радуется и наслаждается как в собственном царстве.

Об этом можно говорить всегда по-разному, всякий раз лучше и никогда в достаточной мере, но сейчас пусть будет сказано так.

22. Далее: «Никто да не обольщает вас пустыми словами, ибо за это приходит гнев Божий на сынов неверия»⁵⁸. Согласно некоторым, пустые слова, от обольщения которыми предостерегает здесь апостол ефесян, принадлежат тем, кто убеждает, будто бы Богу нет до нас дела и не следует поэтому надеяться на бессмертие, поскольку [далее говорится]: на неверующих *приходит гнев Божий*. Кем нужно быть, чтобы не верить обещаниям Того, Кто лучше, правдивее, могущественнее всех? По отношению к благородным [персонам] весьма вызывающим было бы назвать [кого-то] из них лжецом, бесчестно нарушившим обещание. Откуда в благородном разуме это [т.е. благородство], как не от Того, кто запечатлел его Своим образом? Поэтому приписывать Богу то, что человек почитает бесчестным, значит навлекать на себя *гнев Божий*.

Гневом Божиим называется прекращение милости и благодати по вине грешников, когда неверующий уклоняется от них - не в том смысле, что это Бог гневается, но так решает тот, кто уводит себя от доброты и милости, добровольно подчиняясь немилости и злобе.

⁵⁶ см. «Auctoritates Aristotelis» XII, 1; Аристотель, «Никомахова этика» I, 1 1094a3

⁵⁷ Пс. 16, 15, синод. «буду насыщаться образом Твоим»; ср. цсл: «насыщуся внегда явитимися славе твоей», так же в старой Вульгате

⁵⁸ Еф. 5, 6. «filii diffidentiae»; синод.: «сыны противления».

23. Ещё отметить, что, Бог будучи самой кротостью (Он есть кротость, благодать, радость и т.д.), не наказывает оскорбляющего Его нечестивца, но позволяет злым быть теми, кем они хотят быть, позволяет пребывать им во зле, ибо они отступили от блага. Терзаемы злом они потому, что отошли от Спасителя. Представь здорового человека, впавшего болезнь из-за собственных излишеств и не доверяющего врачу, т.е. *неверующего* - такой терзаем самим духом болезни. Так же – и с болезнью души. Бог не наказывает гневом, но допускает по справедливости мучиться тому, кто не доверяет Ему. Бог даёт блага благим, как живым даёт *жить с избытком*⁵⁹, злых же оставляет.

24. Заметь: неверие – это когда лукавые рабы отступают от своего господина, не веря ему. Так согрешают те, кто по германскому обычаю полагают право в оружии.

Неверующие, враги Божии, под [началом] лукавого воюют против Христа, то есть против *Силы*⁶⁰. Лукавым они поэтому и терзаемы.

Апостол призывает: «*Итак, не будьте сообщниками их*» - чтобы с вами не случилось того же, так как деяние и согласие [с деянием] подлежат равному наказанию. Ибо «*вы были некогда тьма* (т.е. когда не знали Христа, *света истинного*⁶¹), *а теперь – свет в Господе*»⁶².

25. И поэтому, - прибавляет, - «*поступайте, как сыны света*». Свет – это знание. Христиане, просвещённые Христом, знают, что Бог воссоставляет из мёртвых и подаёт жизнь верным и доверившимся. Тьма незнания о Боге и вечной жизни приводит к тому, что люди заняты только заботой о плоти, в ней полагая своё блаженство; взглянуть же выше неспособны по недостатку света и понимания, око которого способно проникать данный в ощущениях мир вплоть до Бога. Принявшие же учение Христа суть святые, *свет в Господе* – не то же, что [свет] в этом мире; последний служит знанию того, что от мира сего (например, в занятиях мирскими исследованиями элементов этого мира), тогда как *свет в Господе* дан для знания Иисуса, Слова Божия, предоставляющего путь и истинную жизнь принимающим Его.

26. Христос называет Себя *светом*⁶³; следовательно «*сыны света*» суть Его сыны и как таковые должны *поступать*. *Поступать* - говорится о духе, который следует захваченности (*affectiones*). Христиане, [*сыны*] *света*, захвачены тем, что несёт в себе свет, например, добродетелями, которые суть Христос, или свет. Праведности, как и разумная жизнь, полна светом, точно так же и истина, и прочие добродетели, хвала и слава которых самоочевидна, ибо они суть от света.

⁵⁹ Ин. 10, 10

⁶⁰ 1 Кор. 1, 24

⁶¹ Ин. 1, 9

⁶² Еф. 5, 7-8

⁶³ Ин. 8, 12

«Плод же света состоит в том, чтобы поступать во всякой благодати и правде и истине»⁶⁴. Кто есть свет, тот поступает во Христе, принося плод бессмертный и светлый (т.е. дух разума) в благодати, правде и истине⁶⁵, благоугодных Богу, испытывая и свидетельствуя, не участвуя в бесплодных делах тьмы, но скорее обличая их (далее в апостольском чтении).

ЧАСТЬ ВТОРАЯ

27. Вторая часть проповеди *«Поступайте, как сыны света»*.

Если мы хотим получить в Писании утешение и извлечь оттуда надежду, которая не постыжает⁶⁶, то понимать его следует духовно.

Поступают [или ходят] стопами. Стопы души – это жизненная сила (vigor), которой она устремляется к Богу. Сыны света имеют «стопы», т.е. душевную жизненную силу, и ходят в свете, т.е. днём, видя, куда ступают.

В интроите мессы, а также в тракте говорится об *«очах»⁶⁷*. Мы говорим, что сыны света, чьи *очи всегда ко Господу*, по этой причине не заблуждаются, ибо движутся повелением Господа. *«Очи добрых рабов на руку господ их, как очи рабыни на руку госпожи её»* - т.е. обращены на могущество госпожи, когда очи рабыни, не имея свободы блуждать, находятся под властью госпожи.

Подобно тому очи наши должны быть *на руку Божию⁶⁸*, перенеся это, конечно же, с плотских очей на духовные, на очи ума. Поскольку дух понимания в человеке от Бога⁶⁹, Чьим образом он является и под Чьей только властью находится (ибо нет у него другого Господа, кроме Того, Кто назвал душу человека, отца ли, сына ли, Своей⁷⁰ - в том смысле, что душа Своя для вечной Премудрости, запечатлевшей её Своим образом - способностью понимания⁷¹), то разумная душа, *запечатлённая светом⁷²* разума, по справедливости должна во всём смотреть на Бога, поступая согласно тому свету, чьим творением (или сыновством) является.

28. Поступая, человек должен видеть, правильно ли ступает, является ли путь добрым, праведным, истинным. Уловить это возможно только при свете:

⁶⁴ Еф. 5, 9. «плод света» - «fructus lucis» в отличие от синод. и цсл. «плод духа», «плод духовный».

⁶⁵ ср. «Простец о мудрости» I 20

⁶⁶ Рим. 5, 5

⁶⁷ воскресный интроит: Пс. 24, 15-16; тракт: Пс. 122, 1-3. Эти стихи и цитируются ниже.

⁶⁸ Прем. 3, 1

⁶⁹ «spiritus intelligentiae» - ср. Исх. 35, 31: «sapientia et intelligentia et scientia»; синод. «..мудростью, разумением, ведением»

⁷⁰ ср. Быт. 9, 5

⁷¹ «intelligentia», способность понимания, «умение ума» (в пер. В.В. Библихина) – впечатанный в душу образ (imago) вечной мудрости.

⁷² Ср. Пс. 4, 7: «да знаменуется (да будет запечатлён) на нас свет лица Твоего»

ступающий ночью *не знает, куда идёт*⁷³. Таким образом, свет должен наставлять и просвещать познание.

На что смотрит человек, желающий прочесть некую книгу? Прежде, чем читать с листа, не заглядывает ли он в память? С листа он прочитывает то, что раньше того увидит внутри себя - в проистекающем из памяти понятии. Память во внутреннем понятии⁷⁴ рождает знание букв и слов, там они открываются взору раньше, чем прочитываются с листа. Не знающий букв, даже и увидев их написанными, прочитать не сможет; к чтению приходят через знание букв. Увидев ощущаемые буквы, я прибегаю к памяти и представляю себе такие же. И если такая форма в памяти отсутствует, я неспособен ни образовать понятие, ни прочитать.

29. Поскольку называемый «умом» (intellectus) дух от Бога должен *поступать*, т.е. продвигаться вперёд, *во всякой благодати, правде и истине*, его очам необходимо смотреть внутрь своей умной памяти⁷⁵, полученной не из ощущений, но данной от сотворения, которая есть сущность ума как образа Божия. Там он найдёт свет *благодати, правды и истины* (которые составляют просвещающий очи светлый естественный закон) и образует о них понятие, которому будет подражать в поступках. Этот свет – не что иное, как Слово Божие, просвещающее к знанию различения добра и зла, правого и неправого, истинного и ложного.

От этого внутреннего видения дух переносится к священным буквам и там - за буквами - в духе созерцает тот духовный смысл, что видит внутри себя в этом *запечатлённом в нём свете* Слова. Именно в силу этого его имя «разум», или «ум» (ratio seu intellectus) - этот мыслящий разум (ratio intellectualis) есть разум исключительно потому, что является сиянием божественного света, т.е. абсолютного разума и света. *Поступать в этом свете* значит во всём подчинять себя свету разума, им направляясь.

Итак, видишь, что внутреннее слово просвещает, или учит, пути правды, [ведущему] к обретению истинной жизни, которая состоит в познании Того, Кто есть жизнь сама по себе. Кого учит это слово, тот *входя ли к нему, выходя ли с ним к священным письменам, обрящет пажить*⁷⁶.

30. В стихах, непосредственно следующих за воскресным чтением, апостол призывает *восстать ото сна и воскреснуть из мёртвых, да просветит Христос*⁷⁷.

Дух должен *восстать* от забытья и сонливости, *воскреснуть из мёртвых*. Угашают дух земные помыслы и заботы о временном; занимая всего человека, они сверх того ещё и парализуют и умерщвляют дух, помрачая ему свет.

⁷³ Ин. 12, 35

⁷⁴ «conceptus» – и понятие, и зачатие

⁷⁵ «memoria intellectualis» – см. «О равенстве» 19-21

⁷⁶ Ин. 10, 9

⁷⁷ Еф. 5, 14

Устремившийся *во внутренняя*, должен он слушать Слово Божие, которое восстанавливает и воскрешает, избавляет его от мрачных похотей плоти и от забот её и делает книгой, свободной от пометок нечистого духа. Тогда, привлечённый Богом, доберётся *во внутренняя*, где найдёт Христа, Слово Божие и Тот просветит его дух светом понимания (*luce intelligentiae*).

31. Итак, возлюбленные, прогоним сон и смерть, чтобы быть готовыми к привлечению Отцом Небесным, чтобы быть способными услышать зовущего. В это время, самое для того удобное, устраним парализующие дух испарения плотских похотей с помощью сокрушения, покаяния, воздержания, умерщвления плоти, молитв и прочих сообразных снадобий и лекарств; сделаем дух чистым, подобно пергаменту, который тщательно готовят выщипыванием, выскребанием, полировкой и, выскоблив всю шероховатость, оставляют лишь чистый тонкий [слой]. Тогда на подготовленном таким образом духе *перстом Божиим*⁷⁸ напишется живой закон и дух станет книгой, записанное в которой *слово жизни*⁷⁹ животворит и спасает в вечности. Так да будет написана жизнь в нашем духе - и мы *вселяющимся в нас Христом*⁸⁰ да живём в нескончаемой славе Божией изволением всегда благословенного Отца славы.

⁷⁸ Втор. 9, 10

⁷⁹ Ин. 6, 69

⁸⁰ Еф. 3, 17